ENCLOSURES

Enclosure 1 Participant Consent Form

CONSENT FORM

ADDRESSING COMMUNICATION CHALLENGES AND SOLUTIONS IN USING ENGLISH FOR K-POP GROUP ORDERS

This study aims to find out the struggles faced by group order managers in using English in international communication to help the continuity of K-Pop group order, based on different languages and cultural backgrounds. As a result, the researcher needs your availability to participate in the study to gain information about the study's objectives and research questions. Therefore, the consent to take part in this study is as follows:

- \checkmark I agree to participate in this research as a research participant.
- I have had the purpose and nature of the study explained to me in writing and I have had the opportunity to ask questions about the study.
- ✓ I agree to my interview being collected and audio-recorded.
- ✓ I understand that all information I provide for this study will be treated confidentially.
- ✓ I understand that in any report on the result of this research, my identity and the identity of the people I speak about will remain anonymous.
- ✓ I understand that I am free to contact any of the people involved in the research to seek further clarification and information.

17 December 2023

(Ona)

CONSENT FORM

ADDRESSING COMMUNICATION CHALLENGES AND SOLUTIONS IN USING ENGLISH FOR K-POP GROUP ORDERS

This study aims to find out the struggles faced by group order managers in using English in international communication to help the continuity of K-Pop group order, based on different languages and cultural backgrounds. As a result, the researcher needs your availability to participate in the study to gain information about the study's objectives and research questions. Therefore, the consent to take part in this study is as follows:

- \checkmark I agree to participate in this research as a research participant.
- I have had the purpose and nature of the study explained to me in writing and I have had the opportunity to ask questions about the study.
- ✓ I agree to my interview being collected and audio-recorded.
- ✓ I understand that all information I provide for this study will be treated confidentially.
- ✓ I understand that in any report on the result of this research, my identity and the identity of the people I speak about will remain anonymous.
- ✓ I understand that I am free to contact any of the people involved in the research to seek further clarification and information.

16 January 2024

(Jib)

			monchindari
			menghindari
			kesalahpahaman?
2.	Scene	The	3. What would you do
		communication is	if the atmosphere
		based on the	changed in the process
		situation that	of communication?
		occurred.	Apa yang akan anda
			lakukan jika terjadi
			perubahan suasana
			yang muncul ketika
			proses komunikasi
			sedang berlangsung?
3.	Hearer/receiver/audience	The	4. How much English
		communication is	is used when you are
		based on who	communicating with
		is/are the second	your family, friends,
		party involved in	or colleagues?
		the	Seberapa sering anda
		communication.	berkomunikasi
			menggunakan Bahasa
			inggris dengan
			keluarga, teman, atau
			rekan kerja?
			5. In your opinion,
			what are the
			challenges in using
			English with family,
			friends, and
			colleagues?

			Menurut anda, apa
			saja kendala yang
			dapat terjadi dalam
			berkomunikasi
			menggunakan Bahasa
			inggris dengan
			keluarga, teman, dan
			rekan kerja?
			6. Based on your
			experience as a group
			order manager, how
			much English was
			used in the
			continuation of group
			order?
			Dalam keseluruhan
			pengalaman anda
			sebagai GO manager,
			seberapa sering anda
			menggunakan bahasa
			inggris untuk
			keberlangsungan
			group order?
4.	Purposes	The expected	7. What do you do if
		outcomes from	the international
		the delivered	sellers misunderstand
		message.	your intentions,
			considering a different
			background language?
			Apa yang anda

			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
			lakukan jika penjual
			internasional salah
			mengartikan maksud
			dari apa yang anda
			katakana, mengingat
			adanya perbedaan
			latar belakang
			bahasa?
5.	Norms of Interaction	The specific	8. How does the
		behaviors that	interaction frequency
		attach to the	influence the process
		communication.	of communication?
			Bagaimana bisa
			frekuensi interaksi
			yang telah terjadi
			mempengaruhi proses
			berkomunikasi dengan
			penjual internasional?
6.	Norms of Interpretation	The influence of	9. How did you
		someone's	overcome a situation
		identity.	where issues caused
			by nationality,
			ethnicity, and religion
			arose in the middle of
			the communication?
			Bagaimana cara anda
			mengatasi situasi di
			mana munculnya
			sebuah masalah
			komunikasi yang

	disebabkan oleh latar
	belakang kebangsaan,
	etnis, dan
	kepercayaan?

	Internet Texting Communication (Lee, 2015)				
No	Indicators	Description	Item(s)		
1.	Synchronicity	The text-based	10. In your opinion, when		
		conversation	are the times that the		
		between the GO	communication with the		
		managers and the	international sellers can be		
		international sellers	conducted effectively,		
		is happening in real	considering the different		
		time and using non-	time zones?		
		verbal expressions.	Menurut anda, kapan waktu		
			yang tepat untuk		
			berkomunikasi dengan		
			penjual internasional		
			mengingat adanya		
			perbedaan waktu?		
			11. How did you overcome		
			the problem of the different		
			definitions of the term used?		
			Bagaimana anda mengatasi		
			kendala perihal perbedaan		
			istilah yang digunakan?		
2.	Socially	The communication	12. How does the process of		
	Networked	between the GO	communicating with		
		managers and the	international sellers occur?		

		international sellers	Bagaimana proses
		happens on	berjalannya komunikasi
		internet-based	antara anda dengan penjual
		platforms where	internasional?
		they can directly	
		relate to one	13. If there is a particular
		another at the same	condition where the buyers'
		time.	request over the product
			cannot be fulfilled by the
			international sellers, how did
			you overcome that issue?
			Jika terjadi sebuah kondisi
			dimana permintaan pembeli
			tidak dapat terpenuhi oleh
			penjual internasional,
			bagaimana anda
			menyelesaikan isu tersebut?
3.	Texting media	The use of	14. In your opinion, how did
	technology	technology	the technology and features
	dependence	environment in	provided in social media
		communication can	platforms affect the
		affect people's	communication process with
		ability to	international sellers?
		comprehend	Menurut pendapat anda,
		something	bagaimana teknologi dan
		particular.	fitur-fitur yang tersedia di
			platform social media
			mempengaruhi
			keberlangsungan proses
			komunikasi dengan penjual
			internasional?

	15. How did you overcome
	the situation where technical
	errors happened in the
	middle of the
	communication process with
	the international sellers?
	Bagaimana anda mengatasi
	masalah yang disebabkan
	oleh terjadinya kesalahan
	teknis di tengah-tengah
	proses berlangsungnya
	komunikasi dengan penjual
	internasional?

Enclosure 3 Transcript of Interview

English translated

Data Identity

Name: Ona

Date:	17	December	2023
-------	----	----------	------

No	Data Items	Answers
1	What kind of content	Usually, before I start the conversation
	do you usually use to	with the international seller, I search the
	start the	keywords of the items I want to buy. The
	communication with	keywords for every country are the same,
	the international	those are "WTS" or "Want to Sell". If I
	seller?	want to buy an album, then just add
		"Album", for example, "WTS/Want to
		sell albums". After I find the seller's
		post with an affordable price, I will reach
		them through DM or Direct Message, and
		to the point say that I'm interested in the
		item by saying "Hi, I would like to buy
		this, is this still available?", or "Hi, I'm
		interested in this item can you show me
		the vid?". But before I did the transaction
		such as the payment, I usually asked them
		for 'proof' proving the item they sell is
		with them to gain trust and to avoid being
		scammed. Commonly, the 'proof' can be
		in the form of a picture or a video but
		mostly by picture is enough, and it

		consists of my username and the date of
		our conversation. If they can prove the
		item is with them and I gained trust in
		them, then the transaction will be
		continued.
2	How did you convey	Of course, if we want to communicate or
	your intentions in the	in this context buy some items from the
	message you sent to	international seller, we can't use Bahasa
	the international	Indonesia since not all of the international
	sellers to avoid	sellers know how to communicate with
	misunderstanding?	Bahasa. So, we have to use the language
		where most people around the world
		know how to communicate with that
		language even if only using the basics, in
		this case, it's the English language. So, if
		we feel that the seller is trusted enough,
		we can directly, to the point, say that we
		want to buy the product using English
		because if we use Bahasa,
		misunderstanding might happen. No need
		to be fluent because there are a lot of
		applications that can help us translate the
		language. For example, Itranslate, Google
		Translate, Papago, Naver, etc.
3	What would you do if	I think the changed atmosphere can
	the atmosphere	happen because of both the seller and the
	changed in the process	buyer. For example, a changed
	of communication?	atmosphere caused by us as a buyer, there
		is a seller who didn't put the price on the
		posted picture. So, it means we have to

offer the price to them. If the price we offered was too low or didn't meet the seller's expectations, there would be two possibilities. First, the seller will try to convince us to raise the price with good or soft language, and second, if the seller, unfortunately, has thin patience, they will be angry toward us and say such things that we just want a low price. So, I think it's better for us as a buyer to do some research on the market price of the item we want to buy in that country first to avoid the incident because every country has its market price and it is usually different from each other. Another example of a changed atmosphere caused by a seller usually happens because the seller thinks we, as a buyer, are taking their time too much. Like I said before, we, as a buyer, need some proof to prove that they are a trusted seller by asking some requirements and this process can take some time to confirm, and suspicions might still be there after those proofs were sent. That's why the seller can be angry or accuse me of being a time waster then the atmosphere will be changed. But we can overcome that by waiting for a while until the seller gives us the trusting proof. If the seller can't fulfill the proof request after all, then the transaction better be canceled

[
		to avoid some unwanted things.
4	How much English is	I rarely speak English with my family and
	used when you are	my colleagues because I live in an
	communicating with	environment filled with people who have
	your family, friends,	Javanese lineage so we usually
	or colleagues?	communicate using Bahasa Indonesia and
		mix it with the Javanese language. But I
		quite often use English to communicate
		with my friends because I have some
		friends from overseas so I talk with them
		using English either face-to-face or by
		chat. I think I can tell that I use English
		every day with my friends or with
		international sellers.
5	In your opinion, what	Because my family and my colleagues
	are the challenges in	were not English speakers, and they
	using English with	didn't even know the basics I think it's
	family, friends, and	difficult because we can't communicate
	colleagues?	and understand each other. We just use
		Bahasa Indonesia comfortably to
		understand each other. In the friend case,
		I think there are no challenges in using
		English to communicate unless
		sometimes there is some new slang, a new
		term, or a trend language. Sometimes if I
		was talking with my friend from the USA,
		I think there are always some new slang
		words every month that I don't
		understand, and they will teach me the
		meaning and how to use the words. And,
		<u> </u>

	Ι	
		I'm not a person who speaks English
		every day orally, just in chat, so I often
		forget some English words or vocabulary
		to use in the conversation. Because of
		that, I usually use translation applications
		to help because it is always helpful for me
		if I forget some English words. In
		conclusion, I think the challenges were
		the slang or new words and me who
		sometimes forgot the English words.
		That's the use of translation applications
		because it is really helpful.
6	Based on your	I am currently taking a role as a group
	experience as a group	order manager in Indonesia and overseas
	order manager, how	or worldwide. For group orders based in
	much English was	Indonesia, the use of English was quite
	used in the	rare because of course we are more
	continuation of group	comfortable using Bahasa Indonesia, I
	order?	think it was just for some simple things
		only. But in the worldwide group order
		where everyone from every country can
		join the group order, we often used
		English because English was the only
		language that all of the countries or the
		people who joined could understand.
		However, I am sometimes still confused
		in conveying my sentences in this
		worldwide group order because I'm afraid
		there will be some grammatical errors.
		But, based on my perspective, they were
		not taking it into their consideration. Like,

		as long as they understand, they will just
		like, "Oh, okay," or something like that. I
		sometimes have trouble translating using
		applications because it's not always
		accurate, so I will ask my friend who
		comes from overseas, like, I want to say
		something like this, but I don't understand
		to deliver it in English so I will ask them
		for help by saying, "can you help me to
		arrange the sentence so it will be clearer?
		I want to send it in the group order.", I
		think something like that is also an
		advantage in having friends from different
		countries.
	- For the Indonesian-	I rarely communicate using English if the
	based group order,	case was with the members of the group
	how much English	order, but for the items I offered that
	was used, considering	come from those countries, of course, I
	some products offered	use English to communicate with the
	in the group order	sellers. But sometimes I also use their
	were also from other	native language so the seller can be more
	countries such as the	comfortable in communicating with me.
	US, Thailand, or the	I'm using a translation application for
	Philippines?	that. But English was more often used
		because there were also sellers who
		understood and knew how to
		communicate using English, such as the
		US and the Philippines. After all, they
		usually use English too.
7	What do you do if the	Of course, if I have already given a

	international sellers	detailed explanation but the sellers still
	misunderstand your	don't understand, or they might also not
	intentions, considering	be fluent in English and only understand
	the different	their native language, I sometimes explain
	background language?	using pictures. So, if I want to buy some
		items from them, I try to send the picture
		in their post by marking the items I want
		to buy and I continue explaining using
		very basic language such as "I want to
		buy this", and they usually went, "oh,
		ok," so they understand that I want to buy
		those items. If they still don't understand,
		I'm compelled to translate the language to
		their native language.
8	How does the	If I have a communication track, then it
	interaction frequency	will be easier, because they already know
	influence the process	what we want. They will send the video
	of communication?	proof directly after I say I want to buy one
		or some of their sold items without us
		asking. So, it is more simple and saves so
		much time because they already know our
		character or behavior in the buying
		transaction context. It'll be more efficient,
		and faster, and since we had interaction
		before, I feel more comfortable and trust
		them more. Like, we don't have to spend
		so much time as a buyer, after the
		shipping details are given with the fees, I
		will make the payment directly without
		asking for more proof. Anyway, if we had
		interactions previously in the selling and

		buying transaction, it would be easier,
		faster, and more efficient.
	- If the previous	If it's more like a friendship relationship,
	interaction was not	I think it will not affect the
	about the product	communication process of the item
	transaction, for	transaction. If it's my friend, the process
	example, talking about	of the transaction will be distracting since
	some matters, or even	we also talk about daily life or daily
	having a friendly	things at the same time. So, I think the
	relationship, then you	communication process will be the same
	are interested in	as the one with zero interaction. But I
	buying some item	think the conversation will be way longer
	from them, how did it	than the one without interaction, like,
	affect the	more than an hour since we talked about
	communication	other things. Meanwhile, if it was only a
	process?	seller-buyer relationship, it would end
		after the payment. So, it's comfortable but
		also not efficient at the same time since
		the communication about the transaction
		takes a long time
9	How did you	Usually, if the interaction or the
	overcome a situation	communication is besides the transaction
	where issues caused	process concerning nationality, ethnicity,
	by nationality,	and religion, I will not tolerate it. So, I
	ethnicity, and religion	might cancel the transaction immediately
	arose in the middle of	because I feel uncomfortable with things
	the communication?	that leveraged those concerns when I
		should be only doing a transaction about
		some items with that seller. So, if I feel
		uncomfortable I will cancel it

		immediately.
10	In your opinion, when	The right time to communicate with the
	are the times that the	international seller depends on where
	communication with	their country is. If I want to buy some
	the international	items from an international seller around
	sellers can be	an Asian country, the right time will be
	conducted effectively,	around 11 AM to 3 PM, because the time
	considering the	difference is not that big. Unless we want
	different time zones?	to do the transaction from around an
		American country where the time
		difference is 12 hours, I usually match
		their morning time. So, I spared my time
		at night around 10 PM to 3 AM to
		communicate with them since the K-Pop
		collectible goods in the USA were quite a
		lot. Besides, if we don't match their
		productive time, our message will be
		replied to in a long time, so, instead of
		waiting, I prefer matching their time.
11	How did you	In that case, I usually ask my friend who
	overcome the problem	had experience in communicating with
	of the different	the seller from this specific country who
	definitions of the term	used some terms, because every country
	used?	must be using their term, so I immediately
		ask my friend who understands the
		language better.
12	How does the process	First of all, if we have found the seller, we
	of communicating	directly contact them through DM and say
	with international	that we want the items you sell, for
	sellers occur?	example, "Hi, I want to buy this item that

[]	
	you sell", if the seller replies with
	something like "Hi, of course, you can
	buy it," then we can immediately ask for
	some proofs and wait for them to send it.
	After that, we can ask them about the
	shipping fees. They will give us
	information related to the shipping
	options and the fees. Overseas shipping
	usually had 3 options, first, stamped,
	tracked, and pick up. After we choose the
	shipping options, we ask the seller about
	their bank account to transfer the money
	and send the payment proof to the seller.
	After the payment process is done, we can
	send them the detailed address and wait
	for the items shipped to our warehouse.
	We can also ask the seller about the
	shipping estimation. Lastly, if the items
	have arrived in our hands, we can give the
	seller an update that the items arrived
	safely by taking a picture of the items or
	even with a review.
- In the context of	Oh, for that case, I, of course, need the
group order, can you	GO members or the buyer that wants to
explain the process?	buy the items that I offered in GO's
Considering there	decision. So, if they are interested in the
must be another	items, I give them the total fees that they
party's decision	have to pay, and I ask them for their
involved, in this case,	confirmation, like, will they buy the item
the buyer or the	or not? If they want to buy but apparently
members of the group	with some conditions, for example, some
members of the group	with some conditions, for example, some

	19	and the fame of 1111 to 1
	order?	proof and the items should be in good
		condition, I will ask the international
		seller about that request first. If they
		didn't agree to give the requests, then the
		transaction probably be canceled. And by
		that, I usually apologize and say that the
		items were for my GO members and they
		will understand. But if the request were
		granted, then we can send the buyer about
		that. Usually, if their request is fulfilled,
		they will say something like, "Okay, I'll
		continue to buy the item," but as the
		broker or liaison, I inform the seller that
		the transaction will be continued.
13	If there is a particular	It depends on the buyer. If they think the
	condition where the	proof is trustable enough and they want to
	buyers' request over	continue the transaction, then I will
	the product cannot be	continue to communicate with the
	fulfilled by the	international seller. But if the seller can't
	international sellers,	fulfill the proof request at any cost, I think
	how did you overcome	it's better to cancel the transaction
	that issue?	because there are too many risks if the
		case is with an international seller. To be
		honest, based on my experience, the risks
		of buying some merchandise from
		overseas are too big to compare with the
		local seller. So, I think it's better to cancel
		the transaction and give the seller some
		understanding than to have some
		problems later.

14	In your opinion, how	In my opinion, technology and the
14	did the technology and	features provided by social media are
	features provided in	very useful. For example, if there is a
	social media platforms	thing or something that the international
	affect the	seller doesn't understand, we can send
	communication	them a picture to explain more, so the
	process with	seller will not misunderstand our
	international sellers?	messages. There is also a feature of the
		application where we can buy
		international items and communicate with
		the international seller at the same time,
		and it's very helpful. So, the range and
		the chance to buy K-Pop items which are
		sometimes rare is wider. In conclusion,
		the features provided in social media are
		very helpful to the process of selling and
		buying transactions between the buyer
		and the seller from different countries.
15	How did you	I think it's better to wait until the system
	overcome the situation	is back in operation, but, if we as a buyer
	where technical errors	want to secure the items immediately, we
	happened in the	can use a VPN and change the location to
	middle of the	the same country where the international
	communication	seller is from, because usually the errors
	process with the	were caused by the bad connection and
	international sellers?	different country has different connection
		issue, so it'll help the continuation of the
		communication with the international
		seller if the technical error was caused by
		that. We can also use other social media if
		there's only one social media who had
		interest only one social module who had

trouble at that time. Usually, the seller
also has other social media accounts so
we can reach them through that.

Data Identity

Name: Jib

Date: 16 January 2024

No	Data Items	Answers
1	What kind of content	The way of approaching the seller is variable
	do you usually use to	based on where the items come from. If it's
	start the	from Indonesia, then the approach will be
	communication with	easier because we have the same language.
	the international	It'll be challenging if it comes from another
	seller?	country. The way we approach the
		international seller can be started from a
		social media or a shopping platform. There
		are countries where the seller can only
		communicate in their native language such as
		South Korea and Japan, and there are also
		countries where the sellers can communicate
		using English such as Malaysia, Singapore,
		USA, Philippines, and Thailand. Then, how
		do we approach them? First, if it was on
		social media, then we have to search their
		posts whether it's photocards or other
		merchandise, with a specific keyword such as
		"WTS" or "Want to Sell". The common
		social media we use for selling and buying
		activities of K-Pop merchandise is Twitter.

	1	
		We can just add the item we want, like,
		"WTS photocard A", "WTS photocard B", or
		something like that. After we find the item
		we want, we can check the fee details by
		converting their price with our rate price and
		adding some other fees such as warehouse
		fees, etc. If the price is affordable enough,
		then the next step is the communicate with
		the international seller through Twitter's
		Direct Message. In that message, we can say
		that we want the items they posted on
		Twitter. Usually, I will quote the post and
		then send it to the seller's DM to start the
		communication by asking about the
		availability of the items, such as, "Hi, is this
		still available?" but before that, I will add
		greetings first. If the seller replies with
		something like, "Yes, the photocard is still
		available," we can continue the transaction.
2	How did you convey	To minimize the possible misunderstanding,
	your intentions in the	I would mark the specific item I want to buy
	message you sent to	on the seller's post. For example, in the
	the international	seller's post, there are four (4) photo cards,
	sellers to avoid	and I just want to buy one (1) photocard,
	misunderstanding?	then, I will mark that photocard with an
		emoji, or with a stroke on that photocard that
		will lead into an intention which is I want to
		buy that item I marked. Of course, I use the
		language that has been adjusted into the
		language that the country seller of photocards
		or merchandise or the language usually uses,

		but I mostly use English.
3	What would you do if	I think I will judge the situation or the cause
	the atmosphere	first. Was it because of the negotiation
	changed in the process	process misinformation, etc If the case was
	of communication?	-
	of communication?	caused by the process of negotiation, I think
		the chance that the transaction will be
		canceled is big. In the process of selling and
		buying, there will be a negotiation process
		where we as the buyer will try to get an
		affordable price for the group order members
		and the seller wants to maintain their price in
		the first place. If we can't get an agreement,
		then the atmosphere will be more likely to
		change and the transaction will be canceled.
		If the cause was because of misinformation,
		then I will always follow up with the seller.
		For example, in the case of the shipping
		schedule, the seller said it would be shipped
		on Wednesday, but then on Wednesday when
		we asked the seller about the tracking
		number, apparently the item had not shipped.
		I think there will be a changed atmosphere
		too because the information is different. Then
		I will always follow up by asking the seller
		until they give us the information we want.
4	How much English is	If it's a basic conversation, I will use Bahasa
	used when you are	Indonesia. But if it's the system, I always use
	communicating with	English, such as the system on my phone,
	your family, friends,	social media, or such a work environment
	or colleagues?	like Microsoft, I fully use English. So, If I
	or colleagues?	like Microsoft, I fully use English. So, If I

	I	
		want to rate how much I use English from
		one (1) to ten (10), I think it'll be around
		seven (7) or eight (8). But if it's orally, I
		often mix it between Bahasa Indonesia and
		English.
5	In your opinion, what	I think the main problem is each person's
	are the challenges in	confidence and people's judgment. Because
	using English with	if we are confident, no matter if it's right or
	family, friends, and	wrong if we already started sometimes to
	colleagues?	start is the hardest, so if we have started, then
		we will get used to it. So, using English to
		communicate requires confidence. And then
		for the other case, on the people's judgment,
		sometimes people think like, "What's with
		using English? You're so arrogant.",
		something like that. But if we make it into
		motivation because, in today's era, English is
		not only a basic requirement but also a
		language we can't separate when we want to
		search for a job, because it has become a
		basic skill.
6	Based on your	When communicating with an international
	experience as a group	seller, I 100% use English, if it is with a
	order manager, how	seller from a country who can use English
	much English was	when doing a transaction, for example, the
	used in the	Philippines, Singapore, Malaysia, etc. but
	continuation of group	sometimes there are sellers from South Korea
	order?	or Japan who also can using English when
		communicating with us but only using the
		basic. We can use their native language in the
L	1	

		1 • • • • • • • • • •
		beginning, and then continue using basic
		English.
7	What do you do if the	In my opinion, English can help me and the
	international sellers	seller communicate and reach each other's
	misunderstand your	goals. The seller wants to sell and we as the
	intentions, considering	buyer want to buy the collectible goods. So,
	the different	if a misunderstanding happens, it might be
	background language?	caused by some grammatical errors or the use
		of vocabulary that is not quite right so
		misunderstanding may happen there. But, as
		far as I know, it can still be asked again by
		the seller with something like, "What does it
		mean?", so they will change it to other
		understandable words.
8	How does the	I think, because language is 'learning by
	interaction frequency	doing', and depending on experience, the
	influence the process	more we use English, then the
	of communication?	communication will be more fluent and
		faster. So, by the time, the interaction
		frequency will be more comfortable because
		we can also balance their communication
		skill, like, we will know how to respond to
		something like this, we can give feedback
		like this, and it will be less stiff, and it also
		makes the communication flow more
		smoothly.
9	How did you	In my opinion, we can overcome that
	overcome a situation	situation with tolerance, and we have to
	where issues caused	search more about how the other person
	by nationality,	communicates with us. Because it's an
L		1

		
	ethnicity, and religion	international seller, we have to understand
	arose in the middle of	that there are differences in our cultures or
	the communication?	beliefs. For example, in South Korea, there is
		a national public holiday named Chuseok.
		And because of that tradition, some sellers
		didn't want to ship the items on that day.
		Besides, the expedition company also closed
		on that day. And because of that, we as a
		buyer have to understand that. The seller also
		has to give the buyer an understanding that
		the package will be shipped after the national
		holiday because the expedition companies
		are closed. By that, the misunderstanding
		will be solved, because at the beginning we
		didn't know there was a tradition named
		Chuseok but after the seller gives an
		understanding, then we'll understand that our
		package cannot be shipped immediately.
10	In your opinion, when	It depends on the country where the
	are the times that the	international seller is from. For example, in
	communication with	the United States, I will choose the time
	the international	when they are usually active. They are active
	sellers can be	in the morning before they start their daily
	conducted effectively,	activities and in the night after their activities
	considering the	such as work and school are finished. I have
	different time zones?	to match their time because based on my
		experience, when I communicate with
		international sellers from the United States,
		they will reply to our message faster on that
		time. Precisely, it's around 8 AM and 8 to 9
		PM GMT, so we can just adjust our time to
L	1	

r	1	
		theirs. It is also applicable to other countries,
		to match our time to theirs.
11	How did you	Of course, because we are unfamiliar with
	overcome the problem	each other's habits or terms used, then we
	of the different	have to be more proactive in asking the
	definitions of the term	seller. For example, sellers from the
	used?	Philippines usually use a lot of abbreviations
		in the selling and buying field, such as MOP.
		At first, I was wondering about the meaning
		of MOP, then I learned that it's the Method of
		Payment. I was asking the seller because I
		didn't know. I often search manually too, to
		make sure, on the internet or some previous
		conversation by other buyers on Twitter,
		because sometimes they share their
		experience in communicating with the
		international seller.
12	How does the process	Because everything happens on chat, or by
	of communicating	texting, then the most considered thing is the
	with international	typing and the language we use for
	sellers occur?	communication. As I stated before, first, we
		have to search for the items we want to buy
		with the specific keyword. On Twitter, if we
		are interested in the items on the seller's post,
		we can send them a message through Direct
		Message and ask about the availability of the
		item. If the item is available, then we ask for
		the item's condition. After that, we can ask
		the seller for some proof to prove that the
		item, the collectible goods we want to buy is

	with them. If the proof is trustable, we can
	continue the transaction by asking about the
	shipping details and the total payment I have
	to send. After I send the money, I send them
	the proof. And then, they will ask us about
	the address. Then we can send the address of
	our warehouse to be shipped there and then
	shipped to Indonesia.
- In the context of	Usually, we have to be more communicative
group order, can you	with the GO members so we can avoid
explain the process?	misunderstanding, because after all, we, as
Considering there	GO managers, are liaisons to connect the
must be another	buyer with the international seller. In the
party's decision	beginning, usually, it's the GO managers
involved, in this case,	who communicate with the international
the buyer or the	seller, asking permission to offer their selling
members of the group	items to the GO members. If the seller
order?	agrees, then the manager will send a picture
	of the items sold by the international seller to
	the group order. After it is shared, usually the
	members of the group order will gradually
	say they want the items. If it is already
	compiled, we can ask the international seller
	about the availability, and the item's
	condition. Then if the seller already sent the
	condition video, the video will be forwarded
	to the buyer. If the buyer agrees with the
	item's condition, then the communication
	will be continued by asking for the shipping
	and payment details. Sometimes, if the buyer
	wants to negotiate first about the price, we

		can ask the confirmation about that matter
		from the international seller. If they agree,
		then the transaction will be continued. But if
		they disagree we can discuss the solution by
		communicating it to the buyer and the
		international seller until we reach an
		agreement.
13	If there is a particular	For example, sometimes the item is not in
	condition where the	good condition, such as a photocard, and
	buyers' request over	because the GO member or the buyer can't
	the product cannot be	agree with the price, the first thing we can do
	fulfilled by the	is negotiate. Both to the international seller
	international sellers,	and the GO member, we communicate
	how did you overcome	everything, like, do the buyer still wants to
	that issue?	continue the transaction with that condition.
		Sometimes, if there's some minor damage on
		the photocard, the buyer wants some discount
		on the price. With that, we deliver the
		concern to the international seller. So, we
		negotiate first. If the seller agrees to give
		some discount or to lower the price, then the
		transaction process will be continued. But if
		they disagree, then it will be canceled, and
		should be closed with saying "Thank you"
		and "Sorry".
14	In your opinion, how	In my opinion, technology and features are
	did the technology and	very affected in the communication process
	features provided in	with international sellers. Why? Because we
	social media platforms	come from different background languages,
	affect the	there must be one time that we have
L	1	

	communication	limitations in understanding what they are
	process with	saying. With the existence of technology and
	international sellers?	its features on social media or websites, it'll
		be helpful for me as a buyer to understand
		the seller's intentions. For example, if we use
		Google Lens, we can directly scan the
		conversation or the international seller's post
		and it will be immediately translated by
		Google. And I think the translation nowadays
		is better than before, where it still uses some
		stiff words and is quite hard to understand,
		it's like, now, it's more advanced.
		Technology is helping us as users whether
		it's as the seller or the buyer to understand
		each other's language.
15	How did you	For example, some time ago, there was a new
	overcome the situation	regulation from X/Twitter, that we can't DM
	where technical errors	other users if we are not following each
	happened in the	other. In that case, we as the users of that
	middle of the	platform, have to adapt to the changes. And I
	communication	think we, as today's generation should be
	process with the	more agile with issues like this, we can
	international sellers?	discuss the solution. Besides, in my opinion,
		technical errors can't cancel the transaction
		canceled. I think it can be an issue or a
		challenge but not as a reason to cancel the
		transaction. We can just follow each other, or
		maybe wait until the server starts to operate
		again if it is down. So, I think we have to
		adapt faster if there's a technical error, and

international seller. Even if we have different
language backgrounds, we can still discuss
the solution together, because, after all, we
need each other, so 'working together' to
find the solution is highly possible to happen.

Enclosure 4 Lembar Penetapan Proyek Tugas Akhir S-1



Lembar Penetapan Proyek Tugas Akhir S-1 dan Tim Dosen Pembimbing

Kepada Yth. Bapak/Ibu Dosen Prodi Pendidikan Bahasa Inggris

Kami Dewan Bimbingan penulisan Tugas Akhir Studi Pendidikan Bahasa Inggris menyatakan bahwa

Nama Mahasiswa : Yunika Rara Nuzulul Fazza NPM : 192122151

Telah mengajukan usulan proyek tugas akhir S-1 (Skripsi) dengan informasi berikut:

Tema Penelitian (Maksimal 5 Kata Kunci)

English as an International Language, International Communication, K-Pop Group Order

Judul Riset Tentatif (Maksimal 21 Kata)

Highlighting the Challenges of English as an International Language in K-Pop Group Orders Communication

Rasional (40-70 Kata)

The use of the English language in the field of global economy has widely spread across the world. The factors behind the spread of English were because English either (1) has its special role, (2) is an official language, or (3) studied as a second or foreign language in many countries (Marlina & Giri, 2014). Because of its spread, the status of English in the world also varies. One of them is English as an International Language (EIL). The concept of English as an international language was formed by the use of English in communication between two people for whom English is not their first language that are come from different backgrounds in the cultural aspect (Tajeddin et al., 2021).

The function of English in international communication reached the Community of Practices. Tajeddin et al., (2021) define Community of Practice (hereafter, CoP), as "...groups of people sharing a common concern or an aspiration to learn something together in their regular interaction" (p. 1). CoPs can exist in every possible time and place, including the virtual one, despite linguistic barriers, geographical boundaries, and physical distance. Various types of online communities exist in today's modern era. One of the popular online communities that exists is fandom activities. Malik and Haidar (2023) explains that fandom activities require members with the same interest and enthusiasm towards the same celebrity figure, idol, musician, model, or TV show to share their admiration and affection. The fandom of Korean Pop Music (hereafter, K-Pop) is one of the most popular communities on Twitter.

The role of English as an international language takes place in connecting each other to reach the same goals since different backgrounds languages and cultures are highly possible in this CoP. Their interest in Korean Idols draws on some fandom activities in supporting the Idols such as attending their concerts and buying merchandise and collectible goods related to the Idols. One of the fandom activities to help the fans buy merchandise and collectible goods is the existence of Group Order (GO), where the fans can order a service to buy collectible goods from different countries. The communication between GO managers and the international sellers is conducted using English. Here, the researcher is interested in conducting the study to explore more about the use of English in the related field as one of the functions of English as an international language.

Rumusan Masalah (20-40 Kata)

The research question of this study is "What are the challenges faced by the GO managers in communicating using English with international sellers?"

Landasan Teori dan Konsep (20-40 Kata)

English as an International Language (EIL) is defined as the uses of English in international contexts (Matsuda and Friedrich, 2010 Marlina & Giri, 2014), the language used by two people with different L1 (Ke, 2019), and a language of international and intercultural communication (Sharifian, 2009 as cited in Marlina & Giri, 2014). English as an international language "serves as a communication tool in different communities across international and cultural boundaries" (Lai, 2008, p. 40). As one of the Community Practices, fandom activity leads to a level that they are included in idol group production by the K-pop idol companies. Kang (2007) on Kim (2015) mentioned that the company tends to follow fans' needs instead of reaching a larger audience. As a result, K-Idol fandom has been gaining more power in the Korean entertainment market for more than a decade, and K-pop merchandise has also gained more consumers from international

(Delivered Korea, 2023). The communication between people in the fandom community is commonly using English as the international language to connect using social media platforms. Lee (2015) describes that the way people communicate is developed from time to time. He also added that there are three aspects of internet texting communication, these are (1) synchronicity, where the communication is happening in a real-time situation, (2) socially networked, where internet-based platforms are used, and (3) texting media technology dependence, as the use of technology in communicating.

Desain Penelitian (20-30 kata)

This research is designed qualitatively by using an exploratory case study. The goal of an exploratory case study is to discover more by observing a social phenomenon. Duff (2008) explained that by doing exploratory, new areas will be exposed and will be beneficial for future research. Since the context of this research is not much studied, an exploratory case study design has been chosen for this study as this study will explore and describe detailed information about the use of English in international communication in the field of K-Pop group order.

Metode Pengambilan Data dan Analisis Data (20-30 kata)

This study will use a semi-structured interview to collect the data to gather detailed information about the struggles and difficulties faced by GO managers in communicating with international sellers. The data collected from the semistructured interview will be analyzed through a data analysis method by Miles and Huberman (1994). This technique of data analysis is chosen because it provides convenience and time efficiency in the process of analyzing the data gathered from the interview process.

- 1. Theoretically, the result of this study may give valuable information and increase the knowledge about the use of English as an international language in the field of K-Pop group order, and international communication on social media.
- For practical use, this study may give an innovation and new insight for future research about the use of English as an international language in the field of K-Pop group orders since there was not much study conducted on this related topic.
- 3. As an empirical use, this study will produce empirical insight into the practical use of English in different fields.

Acuan Bacaan dan Jadwal Pelaksanaan Tugas Akhir

- Aisyah, A. (2017). Korean-English language translational action of K-Pop social media content: A case study on Bangtan Sonyeondan's (BTS) official Twitter. *3L: Language, Linguistics, Literature, 23*(3), 67–80. https://doi.org/10.17576/3L-2017-2303-05
- Armstrong, E., & Ferguson, A. (2010). Language, meaning, context, and functional communication. *Aphasiology*, 24(4), 480–496. https://doi.org/10.1080/02687030902775157
- Botez, N. (2015). English Language an Essential Tool for Easily Accessing Knowledge and Better Integrating Within a Rapid Changing Labour Market in the Present Day Romanian Socio–Economic and Cultural Context. *Economy Transdisciplinarity Cognition Www.Ugb.Ro/Etc*, 18(1), 101–105.
- Braslauskas, J. (2020). Effective creative intercultural communication in the context of business interaction: Theoretical and practical aspects. *Creativity Studies*, 13(1), 199–215. https://doi.org/10.3846/cs.2020.12094
- Collin, R. (2018). English language arts and the economy: discursive constructions of two fields. *Journal of Curriculum Studies*, 50(2), 278–295. https://doi.org/10.1080/00220272.2017.1341551

- D. Hymes. (2009). Ways of Speaking. In A. Duranti (Ed.), *Linguistic* Anthropology: A Reader (2nd ed., pp. 158–171). Blackwell Publishing Ltd. https://books.google.co.id/books?id=ptk9xUamLeUC&printsec=frontcover# v=onepage&q&f=false
- Delivered Korea. (2023). *How to Organize a Group Order Using Delivered Korea's Buying and Shipping Services*. https://www.delivered.co.kr/how-toorganize-a-group-order-using-delivered-koreas-buying-and-shippingservices/
- Dell Hymes. (1972). *Ethnographic Description and Explanation*. 35–71.
- DoorDash. (2020). What is a Group Order and how can I create one? https://help.doordash.com/consumers/s/article/What-is-a-group-order-andhow-can-I-create-one?language=en_US
- Dubinko, S. A., Klimova, I. I., Dubinka-Hushcha, L. A., & Klimova, G. V. (2021). Intercultural communication and success in business. SHS Web of Conferences, 125, 01002. https://doi.org/10.1051/shsconf/202112501002
- Duff, P. A. (2008). Case Study Research in Applied Linguistics (S. M. Gass & A. Mackey (eds.)). Taylor & Francis Group.
- Haidar, S., & Fang, F. (Gabriel). (2019). English language in education and globalization: a comparative analysis of the role of English in Pakistan and China. *Asia Pacific Journal of Education*, *39*(2), 165–176. https://doi.org/10.1080/02188791.2019.1569892
- Jin, D. Y., & Ryoo, W. (2014). Critical interpretation of hybrid K-pop: The global-local paradigm of English mixing in lyrics. In *Popular Music and Society* (Vol. 37, Issue 2, pp. 113–131). Taylor & Francis. https://doi.org/10.1080/03007766.2012.731721
- Kang, J., & Lee, M. (2019). *Alliance for My Idol : Analyzing the K-pop Fandom Collaboration Network*. 1–6.
- Ke, I. C. (2019). Has English been increasingly tested as an international

language? Evidence from 1956–2016. *Language, Culture and Curriculum,* 32(2), 191–206. https://doi.org/10.1080/07908318.2018.1512609

- Kim, J. O. (2015). Reshaped, reconnected, and redefined: Media portrayals of Korean pop idol fandom in Korea. *The Journal of Fandom Studies*, 3(1), 79– 93. https://doi.org/10.1386/jfs.3.1.79_1
- Lai, H. Y. T. (2008). English as an international language? Taiwanese university teachers' dilemma and struggle.... *English Today*, 24(3), 39–45. https://doi.org/10.1017/S0266078408000278
- Lee, H. J. (2015). A theoretical discussion for e-text communication in learning. *Interactive Learning Environments*, 23(3), 317–331. https://doi.org/10.1080/10494820.2012.745438
- Malik, Z., & Haidar, S. (2023). Online community development through social interaction K-Pop stan Twitter as a community of practice. *Interactive Learning Environments*, *31*(2), 733–751. https://doi.org/10.1080/10494820.2020.1805773
- Marlina, R., & Giri, R. (2014). The pedagogy of English as an international language. In *Journal of Asia TEFL* (Vol. 15, Issue 4).
- McIntosh, M. J., & Morse, J. M. (2015). Situating and constructing diversity in semi-structured interviews. *Global Qualitative Nursing Research*, 2.
- Miles, M. B., Huberman, A.M., & Saldana, J. (2014). *Qualitative Data Analysis: A Method Sourcebook* (3rd ed.). SAGE Publications, Inc.
- Ngu, D. T., Huong, D. T., Ngoc Huy, D. T., Thanh, P. T., & Döngül, E. S. (2021). Language teaching application to English students at master's grade levels on history and macroeconomic-banking management courses in universities and colleges. *Journal of Language and Linguistic Studies*, 17(3), 1457–1468. https://doi.org/10.52462/jlls.105
- Rahman, F., & Saputra, N. (2021). English as International Language Revisited: Implications on South Korea's ELT Context. *Scope : Journal of English*

Language Teaching, 6(1), 08. https://doi.org/10.30998/scope.v6i1.9383

- Reteo, K. (2015). Past, Present and Future of Hallyu (Korean Wave). American International Journal of Contemporary Research, 5(5), 154. https://www.academia.edu/download/55837876/19.pdf
- Shiau, H. C. (2016). Easily connected but difficult to become intimate? Intercultural friendships on social media among Taiwanese ESL students in the US. *Cogent Social Sciences*, 2(1), 1–15. https://doi.org/10.1080/23311886.2016.1264152
- Sofyan, N. (2021). the Role of English As a Global Language. *Edukasi*, 19(1), 21. https://doi.org/10.33387/j.edu.v19i1.3200
- Tajeddin, Z., Mostafaei Alaei, M., & Moladoust, E. (2021). Learners' perspectives on imagined community of practice in English as an international language. *Journal of Multilingual and Multicultural Development*, 0(0), 1–15. https://doi.org/10.1080/01434632.2021.1921784
- The Economic Times. (n.d.). Facebook & Instagram suffer massive outage; issue seems to be resolved. https://economictimes.indiatimes.com/news/india/social-media-platforms-instagram-facebook-down-users-report/articleshow/108243984.cms
- Tsai, S. C. (2019). Using google translate in EFL drafts: a preliminary investigation. *Computer Assisted Language Learning*, 32(5–6), 510–526. https://doi.org/10.1080/09588221.2018.1527361
- Tsai, S. C. (2022). Chinese students' perceptions of using Google Translate as a translingual CALL tool in EFL writing. *Computer Assisted Language Learning*, *35*(5–6), 1250–1272. https://doi.org/10.1080/09588221.2020.1799412

Berdasarkan informasi di atas, Kami Dewan Bimbingan Skripsi program Studi Pendidikan Bahasa Inggris menyetujui usulan proyek penelitian atas nama mahasiswa yang bersangkutan. Untuk penyelesaian proposal penelitian secara lengkap serta bimbingan penelitian dan penulisan skripsi sampai selesai, Kami menyerahkan tugas dan kewajiban ini kepada Tim Dosen Pembimbing. Untuk itu, Kami mohon kesediaan Bapak/Ibu untuk menjadi dosen pembimbing utama dan dosen pembimbing pendamping.

Tanda Tangan Kesediaan

Nama : Dr. Agis Andriani sebagai Pembimbing Utama



Nama : Fera Sulastri, S.Pd., M.Pd. sebagai Pembimbing Pendamping



Terima kasih atas kesediaan Bapak/ Ibu atas kesediaan untuk memberi bimbingan kepada mahasiswa yang bersangkutan.

DBS PRODI PEND. B. INGGRIS

)* Ketua/Sekretaris/Anggota



Nita Sari N. D., S.Pd., M.Pd. NIDN 0025128105

Enclosure 5 Surat Keputusan

KEMENTERIAN PENDIDIKAN, KEBUDAYAAN, RISET, DAN TEKNOLOGI UNIVERSITAS SILIWANGI FAKULTAS KEGURUAN DAN ILMU PENDIDIKAN Jalan Siliwangi No 24 Kota Tasikmalaya Kode Pos 46115 Telepon (0265) 330634, 333092 Faksimil (0265) 325812 Laman : www.unsil.ac.id Posel : info@unsil.ac.id KEPUTUSAN DEKAN FAKULTAS KEGURUAN DAN ILMU PENDIDIKAN UNIVERSITAS SILIWANGI NOMOR : 0200/UN58.04/AK/2023 TENTANG PEMBIMBING SKRIPSI/TUGAS AKHIR MAHASISWA JURUSAN PENDIDIKAN BAHASA INGGRIS FAKULTAS KEGURUAN DAN ILMU PENDIDIKAN UNIVERSITAS SILIWANGI DEKAN FAKULTAS KEGURUAN DAN ILMU PENDIDIKAN UNIVERSITAS SILIWANGI Menimbang a. Bahwa untuk kelancaran dalam penyusunan dan penulisan Skripsi/Tugas Akhir bagi mahasiswa Jurusan pendidikan bahasa inggris Fakultas keguruan dan ilmu pendidikan perlu penunjukan Dosen Pembimbing. b. bahwa untuk kepentingan tersebut di atas, perlu mempertimbangkan Keputusan Dekan Fakultas Keguruan dan Ilmu Pendidikan Universitas Siliwangi; Mengingat 1 Undang-Undang Republik Indonesia a. Nomor 20 tahun 2003 tentang Sistem Pendidikan Nasional; b. Nomor 14 tahun 2005 tentang Guru dan Dosen; c. Nomor 12 tahun 2012 tentang Pendidikan Tinggi;
2. Peraturan Pemerintah Republik Indonesia : a. Nomor 19 tahun 2005 tentang Standar Nasional Nomor 13 Tahun 2014 tentang Penyelenggaraan Pendidikan Tinggi dan Pengeleolaan Perguruan Tinggi, Peraturan Presiden Republik Indonesia Nomor 24 Tahun 2014 tentang Pendirian Universitas Silwangi; 3 4. Keputusan Rektor Universitas Siliwangi Nomor 4928/UN58/KP/2018 tentang Pergantian Dekan Fakultas Teknik Universitas Siliwangi Periode Tahun 2018 - 2022. 5 Keputusan Rektor Universitas Siliwangi Nomor 5288/UN58/KP/2018 tentang Pengangkatan Dosen dengan tugas tambahan dl lingkungan Universitas Siliwangi Periode Tahun 2018 - 2022. Keputusan Rektor Universitas Silwangi Nomor 938 SK/US-BU/SP 2 Vill/2012 lentang Penetapan Besarnya Biaya Kerja Praktek, Seminar dan Skripsi/Tugas Akhir bagi Mahasiswa Fakultas Keguruan dan Ilmu Pendidikan 6 Universitas Siliwangi MEMUTUSKAN : Pembimbing Skripsi/Tugas Akhir Mahasiswa Jurusan Pendidikan Bahasa Inggris Fakultas Keguruan Dan Ilmu Pendidikan Universitas Siliwangi Menetapkan Menunjuk kepada yang namanya tersebut dibawah ini : 1. Nama : Dr. Agis Andriani S.Pd., M.Hum. (Reviewer) KESATU NIDN 0411088302 2. Nama Fera Sulastri S.Pd. M.Pd. NIDN 0031128502 Sebagal pembimbing dalam penyusunan Skripsi/Tugas Akhir, untuk mahasiswa tersebut dibawah ini : N a m a : YUNIKA RARA NUZULUL FAZZA N P M : 192122151 KEDUA Pelaksanaan bimbingan penyusunan Skripsi/Tugas Akhir dilaksanakan sesuai jadwal yang telah di tentukan. Dalam melaksanakan tugasnya Pembimbing bertanggung jawab kepada Dekan KETIGA Keputusan ini berlaku untuk jangka waktu 6 bulan, sejak tanggal 27 Januari 2023 s.d 27 Januari 2024 dan dapat diperpanjang paling lama untuk jangka waktu 4 bulan. KEEMPAT KELIMA Apabila terdapat kekeliruan dalam Keputusan ini akan diadakan perbaikan sebagaimana mestinya Ditetapkan di Tasikmalaya

Pada tang al : 28 Januari 20

Dr ni Ratnaningsih, M.Pd. NIP 196605302021212001

Tembusan.

Ketua Jurusan pendidikan bahasa inggris Fakultas Keguruan dan Ilmu Pendidikan Universitas Siliwangi
 Bendahara Pengeluaran Pembantu Fakultas Keguruan dan Ilmu Pendidikan Universitas Siliwangi